

# ALSÓZSOLCAI HÍREK

VIII. ÉVFOLYAM 2. SZÁM

2011. MÁJUS

## Motto:

„A csiga a hátán hordja  
a házát,  
az embernek a szívében  
kell hordoznia lakóhelyét  
és a hazát.”

(Török László)



mindannyian találunk  
majd olyan progra-  
mot, melyen szívesen  
részt vesznek.

Mindemellett várjuk  
ötleteiket, javaslata-  
ikat, legyenek Önök  
is alakítói és tevékeny

Településünk történetének első írásos emléke 1281-ből való. Ez a dokumentum a Borsod megyei Levéltárban található, de másolati példányát a Helytörténeti gyűjteményünkben őrizzük. Természetesen ettől az időponttól jóval korábban – akár évezredekkel ezelőtt is élhettek ezen a területen emberek, mert a vidék, a Sajó folyó közelsége, annak élővilága alkalmassá tette a kisebb na-

gyobb emberi közösségek letelepedésére. Alsózsolca fennállásának 730 éves évfordulójára készülünk. Az évfordulót számos kulturális programmal, képzőművészeti- és fotópályázattal szeretnénk emlékeztetessé tenni.

A programok szervezése most zajlik, az előkészületek megkezdődtek. Kérjük Önöket, hogy aktívan kapcsolódjanak be rendezvényeinkbe. Reméljük, hogy

részesei ennek a fontos eseménynek.

Terveink szerint az események sorozata júliustól októberig zajlik majd.

Alsózsolca minden lakóját szeretettel látjuk programjainkon.

Zsiros Sándorné  
polgármester

Településünk 730. születésnapja alkalmából képzőművészeti pályázatot hirdetünk LAKÓHELYEM, ALSÓZSOLCA címmel, melyre bármilyen technikával / rajz, festmény, faragás, üvegfestés, stb./ készült alkotásokat várunk.

Kategóriák: - óvodás -általános iskolás -középiskolás, -felnőtt korosztály A pályamunkákat június 30-ig a Községi Házban várjuk.

Továbbá, településünk 730. születésnapja alkalmából fotópályázatot hirdetünk,

HÁZAM – HAZÁM - OTTHONOM -címmel, a következő kategóriákban: -általános iskolás -középiskolás, -felnőtt korosztály A pályamunkákat június 30-ig a Községi Házban várjuk.



2011. március 29-én került sor a legnagyobb taglétszámú magyar önkormányzati érdekvédelmiszervezete, a Települési

Önkormányzatok Országos Szövetségének éves küldöttgyűlésére Budapesten, ahol a 19 megye tagönkormányzatainak küldöttei vettek részt. Minden évben ezen a rendezvényen kerül sor a szövetség által alapított kitüntetések átadására. Zsiros Sándorné településünk polgármestere

ez alkalomból az önkormányzatok érdekében végzett tevékenységéért TÖOSZ aranygyűrűt és oklevelet vehetett át.

# TESTVÉRTELEPÜLÉSI KAPCSOLAT

Szlovákiában –a magyarországihoz hasonlóan- az elmúlt év őszén került sor a helyhatósági választásokra. Pelsőc településen is megújult a testület, és a település élére új polgármester került, aki 2011. január 1-én vette át a hivatalát. A hivatali átvétellel kapcsolatos feladatok természetesen eddig minden idejét lekötötték, így csak május első napjaiban nyílt lehetőség arra, hogy településünkre látogasson.

Május 4-én helyettesével és a Pelsőci magyar tannyelvű iskola vezetőivel munkamegbeszélést tartottunk. Az ismerkedés után rövid városnézés közben bemutattuk a főbb intézményeinket, majd a Herman Ottó iskolában megtekintettük a TIOP pályázat keretében megvalósult informatikai fejlesztést. Mi felnőttek is nagy érdeklődéssel ismerkedtünk az interaktív táblákkal és az elektronikus dolgozatírási, teszt-feladat kitöltési feleltetési rendszerrel.

A munkamegbeszélés során megállapodtunk abban, hogy az eddigi

testvértelepülési kapcsolatainkat erősíteni fogjuk és igyekszünk a településeink lakosságát minél szélesebb körben bevonni. Különösen nagy hangsúlyt kívánunk fektetni a gazdaság-



élénkítő programokra, a vállalkozásaink „összehozására”, mert az eddig is jól működő kulturális-, oktatási és sport kapcsolataink mellett erre eddig ke-

vesebb hangsúlyt fektettünk, bár már volt ilyen jellegű közös pályázatunk. A pelsőci településvezetés is azt szeretné, ha az eddigi baráti kapcsolataink továbbra is gyümölcsöző len-

ne, melyben mi is partnerek kívánunk maradni az elkövetkező időkben is.

*Zsiros Sándorné*  
polgármester

# ALAPKÖLETÉTEL ALSÓZSOLCÁN



Mintegy 200 fő befogadására lesz képes az az új metodista templom, amelynek alapkövét május 17-én helyezték el Alsózsolcán. Bár már a második szintnél tart a kivitelezés a rohamosan haladó építkezésen, az ünnepélyes eseményre virágvasárnap délelőttjén került sor.

Az eseményen jelen volt Patrick Streiff püspök, Csernák István szuperintendens, köszöntést mondott Bóna Zoltán a Magyarországi Egyházak Ökumenikus Tanácsának főtákará, Zsiros Sándorné Alsózsolca polgármestere és Jack Martin amerikai szuperintendens (Virginia, USA). Az ünnepi istentiszteleten és az azt követő szeretetvendégségen mintegy 500-an vettek részt!

**Alsózsolca Város Önkormányzatának Képviselő-testülete**  
**pályázatot hirdet**  
**közművelődési intézményvezetői álláshely betöltésére**

**Érintett intézmény:**  
**Közösségi Ház és Könyvtár**

**A pályázati kiírás további közzétételének helye:**

- Oktatási és Kulturális Közlöny
- [www.alsozsolca.hu](http://www.alsozsolca.hu)

**A pályázattal kapcsolatban további információt nyújt:**

Marcsikné Orosz Emese  
 aljegyző 06/46-520-032  
 Koczka Imréné 06/46-520-020

**Tájékoztató az önkormányzat 2010. évi fejlesztési munkáiról**

| Beruházás megnevezése                             | Beruházás értéke (E Ft) |
|---------------------------------------------------|-------------------------|
| Gyermekjóléti szolg.épületének beruh.             | 57.809                  |
| Konyha, egyéb gép vásárlás                        | 219                     |
| Gondnokság vagyoni ért.jog vásárlás               | 72                      |
| Gépjármű üzemeltetés, gépkocsi vásárlás           | 5.513                   |
| Fekete István Óvoda beruházás                     | 85.546                  |
| Gondnokság számítógépek beszerz.                  | 329                     |
| Petőfi úti ingatlan bontása                       | 425                     |
| Egyéb épület új autóbusz forduló                  | 4.685                   |
| Közösségi Ház TIOP pály. vagyoni ért.jog vásárlás | 1.373                   |
| Közösségi Ház TIOP pály. ügyviteli eszk.vásárlás  | 1.251                   |
| Fekete István úti tüzi vízcesap                   | 3.000                   |
| Fekete István Ó. Konyha sütő vásárlás             | 392                     |
| Fizikoterápia magneter készülék vás.              | 160                     |
| Műhely szám.tech.eszk. vásárlás                   | 197                     |
| Műhely vagyoni ért.jog vásárlás                   | 105                     |
| Polg.Hiv.tetőtér kiépítése CEDE pály.             | 16.290                  |
| <b>Összesen:</b>                                  | <b>177.366</b>          |

| Felújítás megnevezése                 | Felújítás értéke (E Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------|
| Gondozási Központ épület felújítása   | 4.261                   |
| Gondnokság ügyv.eszk.felújítás        | 137                     |
| Tájház felújítás                      | 7.914                   |
| Sporttelep épület felújítása          | 774                     |
| Út felújítás                          | 24.311                  |
| Konyha szám.tech.eszk. felújítása     | 39                      |
| Sportcsarnok felújítás                | 17.629                  |
| Sportcsarnok ügyviteli eszk.felújítás | 30                      |
| Városgondnokság onf.norm.szám.tech.   | 2.532                   |
| PH számítógép vásárlás                | 1.246                   |
| ÁROP infrastruktúra pály.             | 4.059                   |
| <b>Összesen:</b>                      | <b>62.932</b>           |

# ÖNKORMÁNYZATI ZÁRSZÁMADÁS

A Képviselő-testület áprilisi ülésén elfogadta Alsózsolca város Önkormányzatának 2010. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámolót.

Az önkormányzat elmúlt évi gazdálkodásának főbb adatai a következők:

## Bevételek

| Bevételi jogcím                | Megoszlás<br>%-ban |                   |                   |
|--------------------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
|                                | Eredeti ei.        | Mód. ei.          | Teljesítés        |
| Működési bevételek             | 517222,00          | 518750,00         | 458571,00         |
| Felhalmozási és tőkejelleg     |                    | 300,00            | 300,00            |
| Támogatások, kiegészítések     | 546127,00          | 833020,00         | 833020,00         |
| Véglegesen átvett pénzeszközök | 20886,00           | 100359,00         | 97437,00          |
| Finanszírozási bevételek       |                    |                   | 137286,00         |
| Előző évi pénzmaradvány        |                    | 355334,00         | 353290,00         |
| <b>Összesen:</b>               | <b>1084235,00</b>  | <b>1807763,00</b> | <b>1879904,00</b> |

## Kiadások

| Kiadási jogcím                        | Megoszlás<br>%-ban |                   |                   |
|---------------------------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
|                                       | Eredeti ei.        | Mód. ei.          | Teljesítés        |
| Folyó működési kiadások               | 1017668,00         | 1354301,00        | 1519836,00        |
| Felhalmozási és tőke jellegű kiadások | 1226,00            | 250539,00         | 240298,00         |
| Tartalékok                            | 18341,00           | 154313,00         |                   |
| Hitelek kamatai                       |                    |                   |                   |
| Egyéb kiadások                        |                    |                   | -29466,00         |
| Finanszírozási kiadások               | 47000,00           | 48610,00          | 48610,00          |
| <b>Összesen:</b>                      | <b>1084235,00</b>  | <b>1807763,00</b> | <b>1779278,00</b> |

A zárszámadással és az önkormányzat vagyoni helyzetével kapcsolatos adatok és tájékoztató a [www.alsozsolca.hu](http://www.alsozsolca.hu) honlapon megtalálhatók

# 2011

## – fejlesztések pályázati forrásokból –

### ÚJ NYÍLÁSZÁRÓK ÉS TETŐFELÚJÍTÁS A 2.SZ. ÓVODÁBAN

Nagy örömünkre szolgál, hogy még az elmúlt évben több mint 8 millió forintot nyert önkormányzatunk a szaktárca által meghirdetett pályázaton a 2. számú óvodánk tető felújítására és a külső nyílászárók cseréjére.

Az elmúlt év augusztusában az E-ON támogatásával és dolgozóinak munkájával sor kerülhetett az intézmény belső felújítására, festésre, padlóburkolók cseréjére, amelyhez az Amerikai Kereskedelmi Kamara támogatása is hozzájárult és elkészült a csoportszobák burkolóinak cseréje is. A két támogatás összege meghaladja a 2 millió forintot. Így különösen örülünk annak, hogy az elmúlt harminc év során elhasználódott ablakok és külső ajtók cseréjére is lehetőségünk nyílik. A beruházás teljes költsége mintegy 10 millió forint, így a pályázati úton elnyert forrást 2,1 millió forinttal kellett kiegészítenie önkormányzatunknak.

A beruházás azért fontos, mert amellett, hogy megszépül az óvoda, várhatóan energia megtakarítást is eredményez és így a következő fűtési szezonban már valamennyivel kevesebbe fog kerülni az intézmény fűtése. Az önkormányzatok jelenlegi helyzetében ez mindenképpen fontos beruházás, mert költségcsökkenést fog eredményezni az óvoda fenntartásában.

### A KOMPHÁZ ÉS AZ A GYÖNYÖRŰ SAJÓ-PART

A napokban elkezdődik a Sajó-parti kompház épületének bővítése és felújítá-

sa. Talán sok alsózsolcai még nem is tudja, hogy hol található ez az épület, amelyről mostanság oly sok szó esik. Az ingatlan a Sajó-parton a Takarékszövetkezet szomszédságában lévő volt orvosi rendelő és szolgálati lakás – amely ma családi magántulajdon – kertjének végén, közvetlenül a Sajó-parton található. Hogy miért kapta a „kompház” nevet, arra a magyarázat rendkívül egyszerű: egykoron – még az 1970-es években is – itt volt egy átkelőhely a Sajón, ahol komp illetve csónak vitte át az utasokat a túlsó dombra, ahol mezőgazdasági földek és egy emberek által lakott tanya is volt. Az átkelés az évek során megszűnt, a túlsó domb mezőgazdasági földutatót már benőtte a növényzet, de a Komp „áthúzására” szolgáló drótkötél kifeszítéséhez és rögzítéséhez használt rögzítő oszlop még ma is megtalálható e helyen. Így aztán az évek múlva felépített kis épület ma is a „Komp” nevet viseli.

A telek, a vízparti fekvés alkalmassá tette a helyet arra, hogy itt kisebb nagyobb csoportok, közösségek szalonnasütést, bográcsozást szervezzenek, vagy egyszerűen csak összejöjjenek a jó levegőn beszélgetni és nótázgatni. Az elmúlt években jócskán felértékelődött a kicsiny kis komfort nélküli épület szerepe, mivel egyre több iskolai csoport vette birtokba a területet. Az ok egyszerű volt, hiszen napjainkra sok szülő számára megfizethetlenné vált a korábbi években az iskolák által szervezett több napos erdei tábor, így az osztályoknak sajnos le kellett mondaniuk erről az oktatási formáról. Azonban az iskolák pedagógusai felismerték a Komp és a hozzá tartozó természeti környezet nyújtotta lehetőségeket és a tanév során egy-

mást érik a tanuló csoportoknak szervezett programok, amelyekből a szülők is kiveszik részüket. Az erdei iskolát, honismereti táborát itt szervezik meg. Tanítási időben a tanulók a tanáraikkal lejönnek a Kompházhoz, ahol tanórát tartanak, bebarangolják a vízpartot, tanulmányozzák a növényeket, állatokat, vízvizsgálatot végeznek – egyszóval tanulnak. Emellett szabadtéri játékokat ismernek meg és ami szintén rendkívül fontos: a jó levegőn vannak. Közben néhány szülő bográcsban megfőzi az ebédet, amelyet jó ízűen elfogyasztanak.

Az elmúlt évben az Új Magyarország Vidékfejlesztési Terv LEADER fejezetének keretében 7,9 millió forint támogatást nyertünk ennek az épületnek a fejlesztésére, felújítására. Az önkormányzat 2 millió forintnyi kiegészítésével az épületben illetve bővítésében mosdó, WC, zuhanyozó és egy oktató terem valamint egy fedett terasz kerül kialakításra. Így a létesítmény alkalmas lesz arra, hogy esős és hideg időben is fogadja a gyermekeinket és közösségeinket.

Az épület bővítéssel együtt az ingatlan udvara szűkül, mivel abból egy részt elfoglal majd a terasz és az oktatóterem, valamint a zárt szennyvíztároló, ezért szükségessé válik az udvar bővítése. Ez fontos, mert a tanulócsoporthoz, felnőtt közösségeknek biztosítani kell a terület a szabadidős programokhoz.

Az udvar bővítéséhez a lehetőség adott, hiszen önkormányzatunk 2003-ban éppen azzal a szándékkal vásárolta meg a szomszédos Takarékszövetkezet kertjét, hogy ha valamikor anyagi lehetőség nyílik a bővítésre, rendelkezésre álljon a terület. Azt hiszem, hogy mi sem indokolja jobban a bővítést és a két te-

lek összenyitásának a szükségességét – miután mindkét ingatlan az önkormányzat tulajdona – mint az, hogy a kompház megszépül, jelentősen bővül, így ehhez megfelelő udvar kialakítása is kell, hogy társuljon.

Természetesen mindez így nagyon szépen hangzik, de sajnos az egyéni érdekek gyakran beleszólnak a tervezésbe. Ugyanis az önkormányzat egyik telekszomszédja vételi ajánlatot tett a Takarékszövetkezet mögötti önkormányzati ingatlan megvásárlására. Már korábban is volt ilyen szándéka, de most vélhetően úgy gondolja, hogy amennyiben megújul a kompház, nagyobb lesz a „forgalom” és a gyakoribb gyermek zsivaly jobban fogja zavarni és ezt szeretné elkerülni. Bár az is lehet, hogy ő magának is valamilyen turisztikai fejlesztési célja van a területen, vagy egyszerűen csak a tulajdonlás, a birtoklás utáni vágy hajtja.

Sajnos a képviselő testület tagjait megosztotta ez a vételi ajánlat. A képviselők egy része határozottan ellenzi az eladást.

Egyrészt azért, mert mára már alig maradt olyan vízparti terület, amely nem magán kézben van, így rendkívül fontosnak tartjuk, hogy megőrizzük ezeket a területeket. Másrészt az önkormányzati vagyon értékesítését nem tartjuk helyesnek – különösen akkor, amikor éppen az eladást támogatók közül érkeztek olyan kritikák és hangok, amelyek azt feltételezik, hogy az előző testület kiárusította az önkormányzat tulajdonát képező ingatlanokat. Harmadsorban pedig nem hisszük, hogy a vételárként felajánlott 2 millió forint gyökeresen megváltoztatná az önkormányzatunk anyagi helyzetét, különösen akkor, amikor nincs semmiféle csődhelyzet, ami azt kívánná, hogy „mindent pénzzé kell tenni”.

Mindezen tényezők mellett számunkra a legfontosabb az, hogy van egy gyönyörű vízparti telek, amelyet most módunkban áll viszonylag kis önerőből jelentősen fejleszteni és ehhez kell a meglévő telek. Határozottan állítjuk, hogy ez egy rendkívül értékes ingatlan – még akkor is, ha egyes képviselők szerint ez ér-

téktelen. Viszont azt végképp nem értjük, hogy ha annyira értéktelen, akkor miért is szorgalmazták annyira, hogy egy hozzájuk közel álló személyt azt megvásárolja?!

Persze akinek saját „Sajó-partja” van, az bizonyára nem érzi át azt a helyzetet, hogy azoknak mit jelent a vízpart, akik azt nem tulajdonolhatják. Hát kedves képviselő társaim! Kérem, hogy ne vegyünk el tőlük! Legyen olyan Sajó-part is Alsózsolcán, amelyet nem fog körül legális vagy illegális kerítés és ahová nem csak akkor lehet bejutni, ha a tulajdonos – nem kis hátsó szándékkal – „nagylelkűen” bebocsátást enged.

Remélem, hogy a képviselőink megfelelően mérlegelve és átgondolva hozzák majd meg döntésüket a fenti ingatlan eladása tárgyában.

Zsiros Sándorné  
polgármester

Lapzárta után kaptuk az értesítést, hogy a Képviselő Testület május 26-i ülésén az ajánlattevő lakos elállt vételi szándékától. *szerk.*

## Önkormányzati tájékoztató

**Több új szolgáltatással bővült weboldalunk:**

A [www.alsozsolca.hu](http://www.alsozsolca.hu) honlapunkon megjelentetjük a **lakosságot közvetlenül érintő legfontosabb híreket** pl: Felsőzsolcai Önkormányzat nyitva tartásában bekövetkezett változásokat; a távollévő orvosok helyettesítéséről adunk tájékoztatást; a személyszállításban bekövetkezett változásokat...

**A 2010. évi iparűzési adó bevalláshoz** szükséges nyomtatványok letölthetők az Intézmények / Polgármesteri Hivatal / Letölthető nyomtatványok menüpontban.

**A helyi vállalkozók bemutatását** is kezdeményeztük a honlapunkon a Vállalkozás/helyi vállalkozások címszó alatt, ahol szerepelnek a helyi vállalkozók neve, elérhetősége és főbb tevékenysége. Azon vállalkozók, akik még nem küldték vissza a bemutatásukkal kapcsolatos adatlapot, továbbra is várjuk.

A legfrissebb híreinket kedvenc **hírolvasójával** is böngészheti. Ehhez nem kell mást tennie, mint feliratkozni a hírcsatornára.

**Elindítottuk Apróhirdetés rovatunkat.** Várjuk azok jelentkezését, akik ingatlant

nukat értékesíteni szeretnék. A hirdetés megjelenítése a portálon a következő feltételekkel valósul meg: küldje el hirdetését a [polg.hiv@alsozsolca.hu](mailto:polg.hiv@alsozsolca.hu) e-mail címre az elérhetősége megjelölésével. Maximum 5 db fénykép megjelenítését biztosítjuk.

Urbánné Lengyel Zsuzsanna  
jegyző



## MÓDOSULTAK A TEMETŐKRŐL ÉS TEMETKEZÉSI TEVÉKENYSÉGRŐL SZÓLÓ HELYI RENDELETBEN MEGHATÁROZOTT DÍJAK



Alsózsolca Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a temetőkről és a temetkezési tevékenységről szóló 27/2005. /XII. 22./ sz. KT rendeletet **2011. június 01-i hatállyal** módosította.

2006. januártól a sírhely árakban változás nem volt, így azokat a Fogyasztóvédelmi felügyelőség véleményezésével együtt a környező települések díjaihoz igazították.

Az 1;3;4;5 parcellában a temetési hely, sírhely ára nem változott, az újonnan kialakított 2. parcellában a sírhely magasabb díjtétellel került megállapításra.

### 1. A temetési hely és újraváltás javasolt díjai:

Júniustól

|     | Temetési hely          | Lejárati idő | Parcella                   | 2011 évi díj        |
|-----|------------------------|--------------|----------------------------|---------------------|
| 1.  | Egy személyes sírhely  | 25.év        | 1-3-4-5.                   | <b>8.000,- Ft</b>   |
| 2.  | Két személyes sírhely  | 25 év        | 1-3-4-5.                   | <b>12.000,- Ft</b>  |
| 3.  | Rátemetés alkalmanként | 25.év        | Minden alkalom             | <b>5.000,- Ft</b>   |
| 4.  | Urnasírhely            | 25.év        | 1.-ravatalozó mögötti rész | <b>5.000- Ft</b>    |
| 5.  | Urnafülke              | 25.év        |                            | <b>11.000,- Ft</b>  |
| 6.  | Urnasírbolt max.: 8 f• | 75.év        | 2.                         | <b>27.500,- Ft</b>  |
| 7.  | Két személyes sírbolt  | 75 év        | 2.                         | <b>38.500,- Ft</b>  |
| 8.  | Négy személyes sírbolt | 75.év        | 2.                         | <b>77.000 Ft</b>    |
| 9.  | Hat személyes sírbolt  | 75.év        | 2.                         | <b>110.000,- Ft</b> |
| 10. | Egy személyes sírhely  | 25.év        | Új 2.                      | <b>15.000,-Ft</b>   |
| 11. | Két személyes sírhely  | 25.év        | Új 2.                      | <b>25.000,-Ft</b>   |

Az újraváltás díja a temetési hely díjának a 70 %-a. A temetés idejére igény szerint Tanács út lezárásának díja: 3000 FT/alkalom

**A temetkezési helyek kialakításának (sírás) díjai esetenként:**

|                                     |             |
|-------------------------------------|-------------|
| 1./ Új sírhely és rátemetés esetén: | 23.000,- Ft |
| 2./ Urnasírhely:                    | 8.000,- Ft  |
| 3./ 2 személyes kriptasírás:        | 38.500,- Ft |
| 4./ 4 személyes kriptasírás:        | 49.500,- Ft |
| 5./ 6 személyes kriptasírás:        | 60.500,- Ft |

### 2. A temetői létesítmények igénybevételének díjai:

|                                                                                                        |                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| 1.) Ravatalozó és szertartástér használati díja, kellékekkel, berendezési tárgyakkal, szertartáskönyv: | <b>12.000,- Ft/ szertartás</b> |
| Ravatalozó és szertartástér használati felár szombati temetés esetén:                                  | <b>+50% (+6000 Ft)</b>         |
| <b>A halott hűtő használati díja:</b>                                                                  | <b>1.500,- Ft/nap)</b>         |
| <b>2.) Halott átvételi díj:</b>                                                                        | <b>7.000,- Ft/alkalom</b>      |
| <b>Koszorú elszállítási díj:</b>                                                                       | <b>3.500 Ft/temetés</b>        |

### 3. A temető területén síremlékállítással kapcsolatos, sírkőkészítő vállalkozók által fizetett temető üzemeltetési díjak:

|                                                       |             |
|-------------------------------------------------------|-------------|
| 1./ Komplet gránit keret építése esetén               | 20.000,- Ft |
| 2./ Komplet működő keret építése esetén:              | 10.000,- Ft |
| 3./ Gránit fedlap és / vagy emlék elhelyezése esetén: | 10.000,- Ft |
| 4./ Műkö fedlap és / vagy emlék elhelyezése esetén:   | 4.000,- Ft  |
| 5./ Óvadéki díj:                                      | 20.000,- Ft |
| 6./ Sír tisztítás:                                    | 5.000,- Ft  |

### 4. Az 1-3 . pontban a megállapított díjak az ÁFA-t nem tartalmazzák

Alsózsolca Város Képviselő-testülete a **Tanács út és Petőfi út kereszteződésén túl** a Tanács út 11. szám elé és a temető - előtt lévő **Vass Albert emlékmű közötti útszakaszra** a temetés megkezdése előtt fél órával, a fedett ravatalozóban történő **szertartás végéig** – a hozzátartozó igényére – „Mindkét irányból behajtani tilos” táblát „Kivéve célforgalom” kiegészítő táblát helyez el.

Fenti intézkedés **2011. június 01-én hatályba lép.** A Tanács utca lakói az igény szerinti útlezárás ideje alatt gépjárművel a lakcímkártya felmutatásával közelíthetik meg ingatlanukat.

## ÚJ HELYI POLGÁRVÉDELMI TÖRZSÁLLOMÁNY ALAKULT

Az elmúlt hetekben alsózsolcai lakosok sokasága (több mint 200 fő) kapott kézhez egy határozatot, mely arról szól, hogy Alsózsolca városban a Helyi Polgári Védelmi törzs műszaki, egészségügyi vagy egyéb állományába beosztásra került.

Ebben semmi rendkívüli nincs, mert eddig is volt egy állomány, akik rendelkezésre állásra be voltak osztva.

Az elmúlt időszak sorozatos természeti katasztrófái, árvizei azonban fokozottabb készenlétet igényelnek és az Országos Katasztrófavédelmi Főigazgatóság elrendelte a települési mentési, védelmi, elhárítási tervek felülvizsgálatát és az állományok létszámának megerősítését. Alsózsolcán az eddigi mintegy 20 fővel szemben több mint 200 főre kell emelnünk ezt az állományt.

Erről a polgári védelemről, a honvéde-

lemről és a katasztrófa védelemről szóló három törvény és egyéb jogszabályok rendelkeznek.

A személyek kiválasztása során igyekeztünk az aktív és fiatalabb korosztályt figyelembe venni, de természetesen ahol tudomásunk volt a kizáró tényezőkről (pl. kórházi eu. dolgozó, rendvédelmi szerv alkalmazottja vagy munkahelyén már be van osztva), azokra tekintettel voltunk.

Kérjük, ne tekintsék ezt zaklatásnak, mert ez mindenkinek állampolgári kö-

telezettsége és adott esetben a beosztástól függetlenül bárki behívható azonnali munkára.

Természetesen a most beosztott személyek részére tájékoztató, felkészítő oktatást tartunk majd, hogy ezek a személyek felkészültebbek legyenek, ha veszélyhelyzet áll be akár árvízi, akár egyéb természeti katasztrófa esetén.

Zsiros Sándorné  
polgármester



## IFJÚSÁGI KATASZTRÓFAVÉDELMI VERSENY

Május 19-én a Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság és a Tűzoltóság közös szervezésében került megrendezésre az Ifjúsági Katasztrófavédelmi Verseny, amelyen általános és középiskolás tanulók vettek részt.

Alsózsolcát a Herman Ottó Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény 5 fős csapata képviselte.

A verseny előtt az elméleti anyag rendelkezésre bocsátásán túl Leskó György a Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság nyugalmazott alezredese személyesen is tartott felkészítést a tanulóink részére, akik közül a fiúk a korábbi Sajó-parti gyakorlaton is részt vettek.

A verseny során elméleti és ügyessé-

gi feladatokat kellett megoldani az elsősegélynyújtás-, árvízvédelem, polgári védelmi ismeretek és kresz témakörökben.

Gyermekeink nagyon ügyesen szerepeltek és jól

megállták helyüket a városi és környéki iskolák versenyzői között.

A versenyen fellelkesülve, tervezük a későbbiekben egy helyi vetélke-



dő megrendezését az iskoláink között.

*Zsiros Sándorné*  
polgármester

## POLGÁRVÉDELMI GYAKORLAT

Az elmúlt két hónapban több Polgárvédelmi esemény zajlott le településünkön. Ahogyan már arról korábban tájékoztatást adtunk, egy nyertes pályázat segítségével felkészítő oktatások és gyakorlati bemutató megrendezésére nyílt lehetőségünk.

A két elméleti előadás után egy szombati napon mintegy 60 fő részvételével a Sajó-parton került sor felkészítő gyakorlatra. Előtte elméleti tájékoztatás és előadás hangzott el a Polgármesteri Hivatalban, majd közösen mentünk a Sajó-partra a Kompház melletti területre. A Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság Polgári Védelmi Kirendeltségének vezetője és munkatársai személyesen irányították a feladatok elvégzését. Nagyon hasznos volt ez a délelőtt, mert a település vezetői, képviselők, az önkormányzat dolgozói és civil személyek egyaránt megismerkedhettek azokkal a feladatokkal, amelyek pontos, gyors és szakszerű vég-



rehajtása nagy mértékben hozzájárulhat egy nem kívánatos árvízhelyzet esetén a megfelelő védekezéshez.

A jó hangulatban telt gyakorlat végén –ahogyan az illik- a helyi Polgárvédelmi törzs „hadtápos” állománya (vagyis a konyhánk dolgozói) nagyon finom bab-

gulyást és pogácsát szolgáltat fel a gyakorlaton elfáradt résztvevőknek.

*Zsiros Sándorné*  
polgármester

# Megállni lopva, vagy megállni lopni?!

Néhány hete 2 db megállni tilos tábla került kihelyezésre, mely mindkét irányból a Posta környékén szabályozza a parkolást.

A tábla a közúti közlekedés szabályairól szóló 1/1975. (II.5.) KPM-BM együttes rendelet értelmében lehetőséget ad a gépjárművel útpadkán történő megállásra, amit a gépjárművel közlekedők tiszteltben is tartanak.

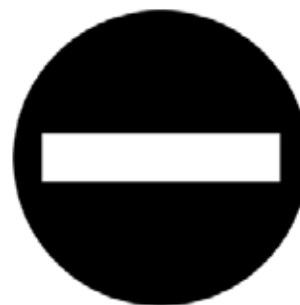
Sajnos tapasztaltuk, hogy az új rendszer, mely a lakosság kezdeményezésére, biztonságos és szabályos parkolás érdekében került kialakításra valakinek nem

tetszik. Többször jelezték felénk, hogy a tábla a forgalomnak háttal lett fordítva, amit mi minden egyes alkalommal helyreigazítottunk. Sajnálatos módon valaki ma, 2011. május 19-reggelre a táblát leszerelte és ellopta. Ezzel a más célra nem alkalmas közlekedési tábla eltulajdonításával kárt okozott, a biztonságos közlekedést veszélyezteti.

Köszönjük a lakosságnak, hogy a közlekedés biztonsága érdekében, a jogszabályoknak megfelelően kialakított új forgalmi rendet betartották. Felhívjuk figyelmét annak, aki a táblát eltulajdoní-

totta, hogy bűncselekményt követett el, veszélyeztetve ezzel a közlekedésben részt vevők biztonságát.

Urbánné Lengyel Zsuzsanna  
jegyző



## TÁJÉKOZTATÁS

Május 1-e után több elégedetlen lakos keresett meg személyesen és telefonon is. Mindannyian azt sérelmezték, hogy a május 1-i Nemzeti Családi majális meghívója csak a település egyes részeire jutott el és nem volt kellő a tájékoztatás, így „kimaradtak” a rendezvényből.

Ezúton tájékoztatom a város minden lakóját, hogy a fenti rendezvényt nem Alsózsolca város Önkormányzata, hanem Brünner István, Szilágyi László és Fodor Ákos, -akik a Jobbik Magyarországért Párt helyi aktivistái- és támogatóik, akik az említett párt szimpatizánsai vagy tagjai szervezték.

VElnézést kérünk mindenkitől, akik számára a meghívó félreértésre adott okot –miután a fenti személyek önkormányzati képviselők is- és bízunk abban, hogy akik részt vettek a rendezvényen jól érezték magukat. Mindamellett talán szerencsésebb lett volna, ha a képviselő Urak – mint önkormányzati képviselők- egy települési rendezvény szervezését

szorgalmazták volna, de természetesen magántulajdonú földterületén mindenkinek jogában áll saját igénye szerint alakítani az eseményeket. Mindössze akkor van ezzel probléma, ha az igénybe vett szolgáltatások elszámolása vagy italkimérés esetleg nem a jogszabályi előírásoknak megfelelően történik, bár bízunk abban, hogy ilyenről szó sem volt, mert a szervezők erre is biztosan odafigyeltek. Csak azt sajnáljuk, hogy az ilyen egyéni programok szervezése nem a település lakóinak az összefogását, hanem a széthúzást erősíti.

Zsiros Sándorné  
polgármester

## RENDELETEK

**Alsózsolca Város Képviselő-testülete  
a 2011. március 23-i és április 28-i**

**képviselő-testületi ülésén megalkotta:**

- az 5/2011.(III.24.) önkormányzati rendeletét, mely az önkormányzat 2010. évi költségvetéséről szóló 2/2010.(II.11.) önkormányzati rendelet módosításáról szól, - a 6/2011.(III.24.) önkormány-

zati rendeletét, mely a képviselő-testület Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szól, - a 7/2011.(IV.29.) önkormányzati rendeletét, mely a 2010. évi költségvetés végrehajtásáról szól, - a 8/2011.(IV.29.) önkormányzati rendeletét, mely a 4/1994.(II.25.) önkormányzati rendelet módosításáról, az önkormányzat vagyonáról és vagyongazdálkodás szabályairól szól, - a 9/2011.(IV.29.) önkormányzati rendeletét, mely a temetőkről és a temetkezési tevékenységről szóló 27/2005. (XII.22.) önkormányzati rendelet módosításáról szól, - a 10/2011.(IV.29.) önkormányzati rendeletét, mely a városban átmenő teherforgalom csökkenésére, forgalomkorlátozással kapcsolatos helyi szabályozásról szóló 5/2005.(II.15.) önkormányzati rendelet módosításáról szól, - a 11/2011.(IV.29.) önkormányzati rendeletét, mely a Képviselő-testület Szervei Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 6/2011.(III.24.) önkormányzati rendelet módosításáról szól.

# Polgárőr Hírek

Immáron harmadik hónapja teljesítenek szolgálatot a megújult Alsózsolcai Polgárőrség tagjai városunkban. Ilyenkor az ember számot vet az elvégzett munkáról, az eddig történetekről.

Ezt teszem most én is.

Az egyesület február hónap közepén kezdte meg aktív közterületi munkáját. Az eddig eltelt 3 hónap alatt összesen 1254 órát töltött el szolgálatban a csapat!

Ebből önálló járőrszolgálatban 1124 órát járőröztünk az alsózsolcai utcákon. Az eredmény nem is maradt el.

Tagjaink 73 esetben adtak megelőző célú jelzést úgy a Rendőrség, mind a Polgármesteri hivatal felé (ez kiterjed a nyitva maradt ablaktól, a településen az éjszakai órákban kóborló „nem odavaló” személyekig).

A Rendőrség embereinek 3 esetben nyújtottunk segítséget.

Tettenérést, jogsértő magatartás megszakítását 4 esetben hajtottak végre a polgárőrök. A jó idő beálltával városunk azon lakosai, akik előnyben részesítik az „éjszakai egészségügyi sétákat” aktivizálták magukat. Április közepén, a Tanács úton sikerült számon kérni azt a személyt, aki az egyik házból próbált meg eltulajdonítani ezt-azt. Május elején a Fekete István úton fogták el kollégáink azt a két személyt, akik úgy gondolták, hogy a gazda, nekik tartogatja a műhelyben a számára fontos és értékes tárgyakat. Polgárőreink tájékoztatták őket, hogy ez nem így van, majd kattant a bilincs, és a két gyűjtögető szarkát a rendőrök vitték el egy kis beszélgetésre.

Számtalan esetben kaptunk felkérést rendezvénybiztosításra (összesen 98 óra), ahol Önök is találkozhattak a polgárőrökkel.

Tárgyeszközeinket, felszereléseinket folyamatosan fejlesztjük. Felajánlásokból sikerült beszerezniünk egy Suzuki Swift típusú gépkocsit, amely óriási segítség a járőrszolgálatok elvégzésében. A képviselő testület, Polgármester asszony javaslatára 400 ezer forintot szavazott meg támogatásként, mely a szolgálat zavartalan működéséhez elengedhetetlen volt. Ez gyakorlatilag majdnem teljes egészében fedezi a járőrszolgálatok üzemanyagainak igényét.

Ennyi hát röviden ez eddig eltelt három hónap mérlege, melyből kitűnik, hogy a szolgálat maradéktalanul betölti a neki szánt szerepet és nagy hasznára válik településünknek, mindannyiunknak.

## Figyelem!

Közeledik a nyár, a szabadságok, nyaralások ideje. Sokan szeretnének rövidebb-hosszabb időt nyaralással eltölteni, sokszor otthonuktól távol. Eközben persze az sem lenne baj, ha az otthon hagyott értékek háborítatlanul várnák hazatérő gazdáikat. Ehhez kívánunk segítséget nyújtani! Lehetőség nyílik arra, hogy előzetes egyeztetés után a megelőlt ingatlant a polgárőrség fokozottan figyel, ezzel is csökkentve a bűncselekmények lehetőségét. Ilyen igényüket kérjük, jelezzék akár a Rendőrség, akár a Polgárőrség vezetője felé, akinek elérhetőségét lentebb találják. A szolgáltatás

**06-30-595-5703**

ingyenes, de amennyiben ez Önöknek is „megéri”, természetesen anyagilag támogathatják a polgárőrségnek ezt a feladatát is.

Közös megállapodás révén lehetőség nyílt a Tanács utca gépjármű forgalmának elterelésére, a temetés ideje alatt, a méltóságteljes ceremónia érdekében. Ezt (amennyiben megfelelő létszámot tudunk biztosítani) szintén a polgárőrség fogja végezni. Ennek díja 3.000.-Ft.

Ezzel kapcsolatban érdeklődjenek Urbánné Lengyel Zsuzsanna jegyző asszonynál. A polgárőr járőrszolgálat telefonszáma melyen el tudják érni a szolgálatban lévőket:

Jelentkezhetnek a polgárőrség csapatába illetve bejelentést is tehetnek Skarupa Jánosnál a polgárőrség vezetőjénél a 06-70-944-1635 telefonszámon.

**Várjuk segítségüket, hozzájárulásait!**  
**Bankszámlaszámunk: Alsózsolca Város**  
**Bűnmegelőzési Polgárőr Egyesület**  
**K&H Bank**

**10402764-50526580-49801003**

**Önökkel, Önökért!**

*Brünnér István*  
 polgárőr  
 önkormányzati képviselő



## § PARAGRAFUS §

### KÉRDÉSEK ÉS VÁLASZOK

*A korábbi cikkünkben írt, „A tulajdonjogról általában” témával kapcsolatosan érkezett kérdésekre adunk választ.*

#### 1.) KÖZÖS TULAJDON MEGSZÜNTETÉSE

**„Édesapám halála után örököltém a családi házának 1/2 -ed részét, a másik 1/2 rész a felesége tulajdona, akinek a felnőtt gyermeke és annak családja beköltözött a lakásba. Azt szeretném megtudni, hogy milyen lehetőségeim vannak arra, hogy hozzájuthassak az 1/2 részhez, akár a ház eladásával is? Kértem a másik tulajdonost, hogy egyezzzünk meg, de mivel kifizetni nem tudnak, és elköltözni sem akarnak, az ügy ennyiben maradt részükről.”**

*Általános szabály, hogy senkit sem lehet mással tulajdonközösségre kényszeríteni, illetőleg tulajdonközösséget fenntartani, ha ő nem akarja. Ebből következik, hogy a közös tulajdon megszüntetését bármelyik tulajdonostárs követelheti.*

*A tulajdonközösség megszüntetése azt jelenti, hogy a megszüntetést kívánó tulajdonostárs követelheti a többiektől: egyezzenek bele a megszüntetésnek abba a módjába, amely a közös érdeküknek leginkább megfelel.*

*A tulajdonközösség megszüntetésének módjára nézve elsősorban a felek megállapodása irányadó.*

*Ha a tulajdonostársak ebben a kérdésben nem tudnak egyhangúlag megállapodni, akkor a közös ingatlanon fennálló tulajdont a bíróság szünteti meg. A bíróság sem alkalmazhatja azonban a meg-*

*szüntetésnek olyan módját, amely ellen valamennyi tulajdonostárs tiltakozik.*

*A közös ingatlan megszüntetése során elsősorban a természetbeni megosztásra kell törekedni.*

*Ez a közös ingatlan fizikai megosztását jelenti, ami az elválasztott részeknek a tulajdonostársak kizárólagos tulajdonába adását jelenti. A megszüntetés e formájának azonban akadálya is lehet. Az egyik az, ha a természetbeni megosztás jogi vagy fizikai okból nem lehetséges, a másik, ha lehetséges ugyan, de jelentékeny értékcsökkenéssel jár, a harmadik kizáró ok pedig az, ha gátolja a rendeltetésszerű használatot.*

*Az ingatlan természetbeni megosztását a bíróság is csak akkor rendelheti el, ha az ehhez szükséges építéshatósági engedély rendelkezésre áll.*

*Feltételezhető, hogy az Ön tulajdonostársai érdekelt lehet abban, hogy a tulajdonközösség megszüntetése esetén az egész ingatlant megszerezze, hiszen a gyermeke és annak családja benn lakik. Ebben az esetben a bíróság a közös ingatlant megfelelő ellenérték fejében az ő tulajdonába adhatja. Ennek azonban vannak feltételei. Az egyik az, hogy a megosztás ilyen módja a tulajdonostársak körülményeire tekintettel egyikőjükre nézve se legyen méltánytalan, valamint az, hogy a tulajdonjogot megszerző tulajdonostárs beleegyezzen a megosztás e módjába. Ez alól kivétel, ha a bíróság a közös tulajdonban álló ingatlanrészt az abban lakó tulajdonostárs tulajdonába adja, és ez nem sérti a bennlakó méltányos érdekét, de ez a szabály az ön esetében nem alkalmazható, mert egyik tulajdonos sem lakik az ingatlanban. A fizetendő ellenérték összegét a bíróság természetesen*

*meghatározza az ítéletben.*

*Végül a tulajdonközösség megszüntetésének harmadik módját, a közös ingatlan értékesítését rendelheti el a bíróság. Ekkor a vételárat kell a tulajdonostársak között megfelelően elosztani.*

*Az értékesítés árverés útján történik, ahol a tulajdonostárs elővásárlási jogával élhet. Az árverés útján való értékesítésnél a legkisebb vételárat a bíróságnak ítéletében kell megállapítania: meg kell tehát határozni, hogy mi az a legkisebb vételár, amelyért az ingatlan eladható, és hogyan oszlik meg a vételár a tulajdonostársak között.*

*A tulajdonközösség megszüntetésének ez a módja csak végső esetben kerülhet alkalmazásra, mégpedig akkor, ha az ingatlanon fennálló közös tulajdon más módon nem szüntethető meg, illetőleg a természetbeni megosztás jelentékeny értékcsökkenéssel járna, vagy gátolná a rendeltetésszerű használatot.*

#### 2.) TULAJDONOSTÁRSÁK JOGAI

**„Hat évvel ezelőtt hitelre vásároltam egy lakást. Ekkor lányom 13 éves volt, és az ingatlan felét az Ő nevére írtam, gondolván (akkor) így kevesebb öröklési illetéket kell majd fizetnie. A gyerek 19 éves lett, és megromlott a viszonyunk, egyre többször elhangzik a „fele az enyém” mondat. A lakás teljesen a tulajdonunkban van, mert a hátralévő tőketartozását egy kedvezőbb kamatozású hitel felvételével kifizettem. A hitelt egyedül fizetem, mert lányomnak még nincs jövedelme. Szeretném tudni, van-e a rossz viszony miatt félni valóm azért, mert a la-**

**kás 50 százaléka a lányom nevén van. Kell-e valamire figyelnem? Ha a lakás megvásárlásakor én döntöttem az 1/2 – 1/2 arányról, akkor „visszacsinálhatom-e”, hogy én legyek 100 százalékos tulajdonos?”**

*A törvény szerint a tulajdonostársak mindegyike jogosult a dolog birtoklására és használatára;*

*e jogot azonban az egyik tulajdonostárs sem gyakorolhatja a többiek jogainak és a dologhoz fűződő törvényes érdekeinek sérelmére. A saját tulajdoni hányadával bármelyik tulajdonostárs rendelkezhet. Mivel a lánya a lakás 1/2 tulajdoni hányadának tulajdonosa, így mindenkor*

*jogosult lesz a lakást birtokolni, használni, sőt, a tulajdoni hányadát akár eladni vagy megterhelni is, de mindenkor figyelemmel kell lennie az Ön jogaira és törvényes érdekeire is, és a birtoklás, illetve a használat kérdésében Önöknek meg kell állapodniuk.*

*Ha a birtoklás, illetve a használat kérdésében nem tudnak dönteni, akkor a birtoklás, a használat vagy a hasznosítás kérdésében bármelyikük kérelmére a bíróság határoz.*

*Ha tehát a viszonyuk annyira elmergesedik, hogy már nem tudnak tovább együtt lakni, akkor a bíróság rendezi a közös lakás használatát, adott esetben akár Önt egyedül is feljogosíthatja erre.*

*Mivel ahogyan írja, Ön döntött úgy korábban, hogy a lánya „nevére íratja” a lakás 1/2 tulajdoni hányadát, „visszacsinálni” ezt már csak bírósági ítélettel vagy a lánya beleegyezésével lehet.*

*Önmagában az, hogy a lányával rossz a viszonya, és többször elhangzik a „fele az enyém” mondat, még nem ok a visszakövetelésre.*

*Az Ön jogainak védelmét segítené, ha a lánya tulajdoni hányadát az Ön javára létesített haszonélvezeti jog terhelné, mert ez az egész lakás zavartalan és ingyenes használatát biztosítaná, és gyakorlatilag egy esetleges eladást is megakadályozna.*

Dr. Szegedi László

**Folytatás**

## Cigányok!

Néha már magam is zavarban vagyok, amikor választanom kell a roma és cigány megnevezés között.

Amint a cím is jelzi mégis csak sikerült döntésre jutnom, mert nem tulajdonítok igazán jelentőséget a megszólításnak. Mindkettőt lehet pejoratív kicsengéssel és tisztelettel is használni. Ami illetve, aki mögötte van az a fontos, az ember. Ismerőseim közül mindenki tud aktuális vagy nosztalgikus példákat mondani, amelyek tiszteletre méltó vagy arra kevésbé rászolgáló cigány emberekről szólnak. A színes példatár is jelzi, hogy nem egy szürke tömegről van szó, hanem az azt alkotó emberek változatos közösségéről. Vannak, akik követik a társadalom által elvárt normákat munkavállalástól a szülői kötelezettségek teljesítésén keresztül környezetük alakításáig. Bizony szép számmal akadnak azonban olyanok is, akik nem szolgálnak példaképül /legfeljebb elretentőként/ sem a munkában tanúsított aktivitásukkal, sem a gyermekük jövője

iránt érzett felelős magatartásukkal, de a környezetük rendben tartása sem szívügyük. A kollektív bűnösség elve azonban mint minden más esetben is, itt is rossz tanácsadó.

Mi a teendő?

A közösségnek a saját jogi, anyagi lehetőségein belül fel kell tenni azt a bizonyos „lécet”! A közelmúltban jelent meg a Szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. tv. amit sok önkormányzat fogadott nagy örömmel, mert lehetőséget kínál arra, hogy igényesebb, egészségesebb környezetet lehessen megkövetelni a közösségi normákat nem követőktől. Kettős örömmel üdvözöltem ezt a lehetőséget, mert egyrészt jól adaptálhatónak találom az alsózsolcai viszonyok közé, másrészt mivel tagja voltam az 1990-ben megalakult első önkormányzatnak is, végig éltem azt a jogi tortúrát, amit egy hasonló céllal meghozott helyi rendeletünk alkalmazása okozott. Célunk az volt, hogy egészséges, rende-

zett környezet legyen a település minden lakója számára. Ehhez a maihoz hasonlóan előírtuk, hogy legyen minden portán legalább egy használatra alkalmas illemhely és gazmentes legyen a porta. Az Alkotmány Bíróság akkor eltörölte a rendeletünket, így annak nem tudtunk érvényt szerezni. Amit fontos még megjegyezni: ezek a gondok 20 évvel ezelőtt már léteztek!

A közeljövőben a hivatal munkatársaival együtt megyünk meg szemlélni, hogy a meghozott rendeletünk szerint alakul a környezet vagy sem. A látogatás eredményeként lehet a továbbiakban folyósítani a bérpótló juttatást.

A további munkánk az együttműködésre irányul, azokkal akik azonosulnak a közösség elvárásaival. Akik nem hajlandók az egészséges környezetünkért, gyermekükért tenni a kötelezettségüket, azok a kilátásba helyezett retorzióval számoljanak.

Tóth J. Sándor

Pü. Biz. Eln.

## EMLÉKEZTETŐ Tisztelt Ebtartók !

Május közepéig lezajlott az ebk veszzettség elleni tavaszi oltási szezonjának nagy része. A tulajdonosok nagy többsége gondoskodott a megfelelő védettséget fenntartó védőoltás beadatásáról. Kérem azokat az ebtartókat, akik ez évben még nem oltatták be kutyájukat, ellenőrizték az oltási igazolványban a tavalyi oltás dátumát.

A veszzettség elleni védőoltás egy év elteltével elveszíti érvényességét.

A veszzettség állatról emberre terjedő, halálos kimenetelű fertőzés, amely ellen csak a megelőző védőoltás jelent hatá-  
sos védelmet. Kérem, hogy egészségünk védelme, illetve a jelenleg hatályos, a veszzettség elleni védekezésre vonatko-  
zó jogszabályok betartása érdekében **kérjük időben az oltás beadását.**

A veszzettség betegségről (emberi és állati esetek) figyelmükbe ajánlom az alábbi ismeretterjesztő video-anyagot:

<http://www.monoriallatorvos.hu/cikkek/37>

Amennyiben fenti oltási kötelezettségének az eb tartója június 15-ig nem tesz eleget, állatbetegségek elleni védekezés  
elmulasztása szabálysértést követ el, ami 50.000,- forintig terjedő pénzbírsággal sújtható, akár ismételt is, amíg az  
oltási kötelezettséget nem teljesítette.

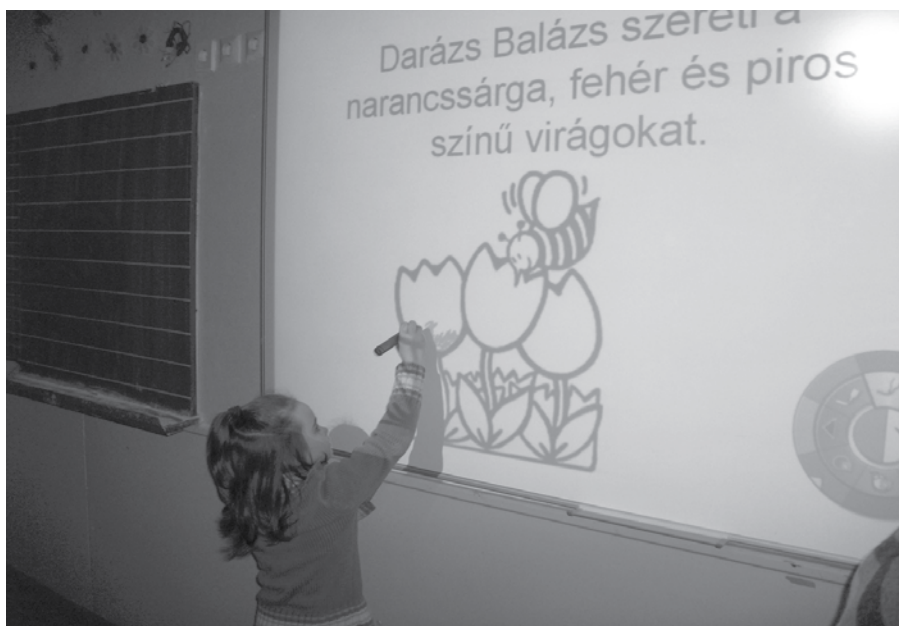
dr. Zwillinger András · állatorvos · Telefon: 30/309-7880

## „A jövő az, amit mi csinálunk”

### PROJEKTNYITÓ RENDEZVÉNY ALSÓZSOLCÁN

Az új Magyarország Fejlesztési Terv  
Társadalmi Infrastruktúra Operatív  
Program TIOP-1.1.1/07/1. kódszámú,  
„A pedagógiai, módszertani reformot tá-  
mogató infrastruktúra fejlesztése” című  
felhívás keretében beérkezett és eredmé-  
nyesnek ítélt „A jövő az, amit mi csi-  
nálunk” az alsózsolcai Herman Ottó  
Általános Iskola és Művészetoktatási  
Intézmény IKT eszközökkel való  
felszerelése című pályázaton  
**28.270.750 Ft támogatást nyert.**

A sikeres pályázat eredményekép-  
pen 14 db interaktív tábla, projektor  
és laptop, valamint 58 db asztali szá-



mitógép és monitor került beszerzésre.

A projekt az Európai Unió támogatá-  
sával az Európai Regionális Fejlesztési  
Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Herman Ottó Általános Iskola  
és AMI  
nevelőtestülete

## A KÖNYVTÁR ÚJDONSÁGAIBÓL



**Arthur Schnitzler:**  
**Tágra zárt szemek /**  
**könyv/**

Schnitzler egyik leghíresebb elbeszélése az Álomnovella, amely egy szinte tökéletes házasságban élő pár különös válságáról tudósít. Mind az orvos férj, mind felesége rádöbben arra, hogy mennyire véletlenül múlik szerelmük is, hűségük is, mennyire ki vannak szolgáltatva lelkük mélyrétegei sajátos sugalmainak. A férfi a valóságban él át egy orgiát és még számos egyéb kísértést, a feleség ugyanezt álmában „cselekszi meg”. Az elbeszélés egyszerre lélektani remeklés, a mélypszichológia parádés műve és furcsán, modernül erotikus thriller. A műből a világhírű rendező, Stanley Kubrick készített filmet - élete utolsó filmjét -, amely a történetet a mai Amerikába helyezve beszéli el. A filmet, amely ugyanezt a címet viseli lassan tíz éve mutatták be a magyar mozik.



**Ian D. Robinson:**  
**Az úton egyszer meg kell**  
**halnod /könyv/**

Egy nem mindennapi utazás krónikáját teszi közzé művében a szerző, Ian D. Robinson, aki Csinghaj tartományban, a történelmi Tibet és a jelenlegi Kínai Népköztársaság területére vonult vissza, hogy misztikus tapasztalatokat szerezzen. Mestere, szellemi vezetője Khenszur Thabkje rinpocse lett, aki halála előtt különös és nem épp egyszerű feladattal bízta meg tanítványát: óhaja szerint hamvait a Kailászához, a hagyományosan legszentebbnek tartott tibeti hegyhez kell vinnie. Robinson a modern technológia igénybevétele nélkül, a tereptől függően lóháton és gyalog tette meg a hatalmas távolságot a zord vidéken, számos alkalommal feltartóztatva a kínai hatóságoktól, két év leforgása alatt. Mire azonban célhoz ért, az út hatására - amely épp annyira volt fizikai mint spirituális kaland - gyökeresen más ember lett...



**Alice Munro: Mennyi**  
**boldogság! /könyv/**

A világszerte ünnepezt és méltatott kanadai író nő új könyve ismét bizonyítja, hogy Alice Munro a rövidpróza mestere. A kötetben tíz elbeszélés kapott helyet, amelyek főhősei ezúttal is rendre nők, jobbára a szerző szűkebb pátriájának alakjai, hétköznapi lányok, asszonyok Ontarióból. Részben a témák is visszatérőek (szerelem, család, betegség, csalás és megbecsülés), de ezúttal szélsőségesebb motívumok (őrültség, gyilkosság, erőszak) is felbukkannak. Összetett lelki helyzeteket, súlyos traumákat ábrázol szikár és szenvtelen soraival egyedülálló módon. Szereplőválasztása okán külön is érdemes kiemelni a kötet záró és egyben címadó elbeszélését, amely Szofja Kovalevskaja, 19. századi orosz matematikusnő szerelmi történetét és utolsó utazását örökíti meg. A nemzetközi Booker-díjjal 2009-ben kitüntetett szerző elbeszéléseit ezúttal is Mesterházi Mónika tolmácsolásában olvashatják az igazi női irodalom és a kortárs világirodalom kedvelői.

Huszár Anita  
könyvtáros

## LEGYEN ÖN IS A TAGUNK!



Örömmel értesítem önöket, hogy 2010 elején megalakult, a Borsod- Abaúj – Zemplén megyei Vöröskereszt alsózsolcai szervezete. A szervezetnek közel száz tagja van már, de ezt a kört szeretnénk tovább bővíteni annak érdekében, hogy tartalmas, színvonalas programokat szervezhessünk a tagdíjak önrészből. Terveink között szerepel egy több vizsgálatból álló szűrőprogram megszervezése, de a Vöröskereszt támogatásával rendezzük meg év végén a már hagyományossá vált „szegények karácsonyát” is. A szervezethez való tartozás azonban nemcsak a tagoknak jelent előnyt, hanem a Családsegítő Szolgálatnak is módot ad arra, hogy éljen a civil szervezetek számára kiírt pályázatok megírásának lehetőségével.

Aki szeretne csatlakozni hozzánk, megteheti az alsózsolcai Családsegítő Szolgálatnál ( Alsózsolca, Kossuth Lajos u 104) Az éves díj aktív dolgozóknak: 600 ft, nyugdíjasoknak, diákoknak 300 ft.

**Kérem, aki teheti, támogassa szervezetünket.**

Köszönettel:

Tóth Sándorné  
családgondozó



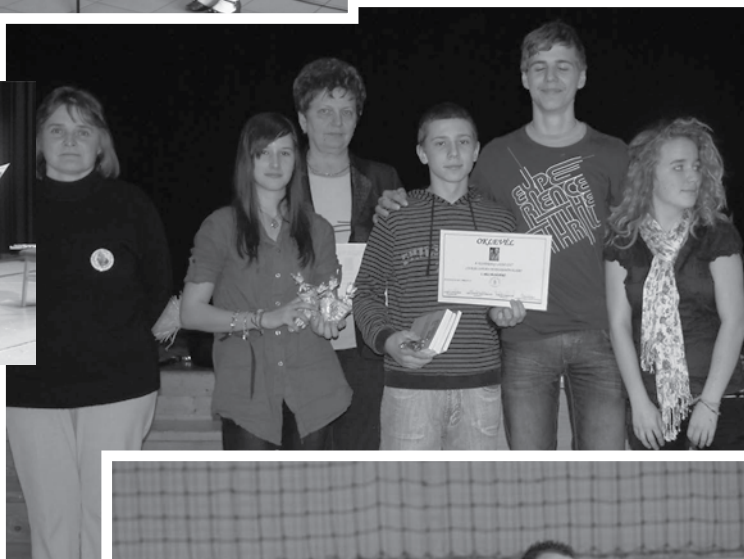
*Versmondó gála óvodásoknak,  
iskolásoknak - április 11.*



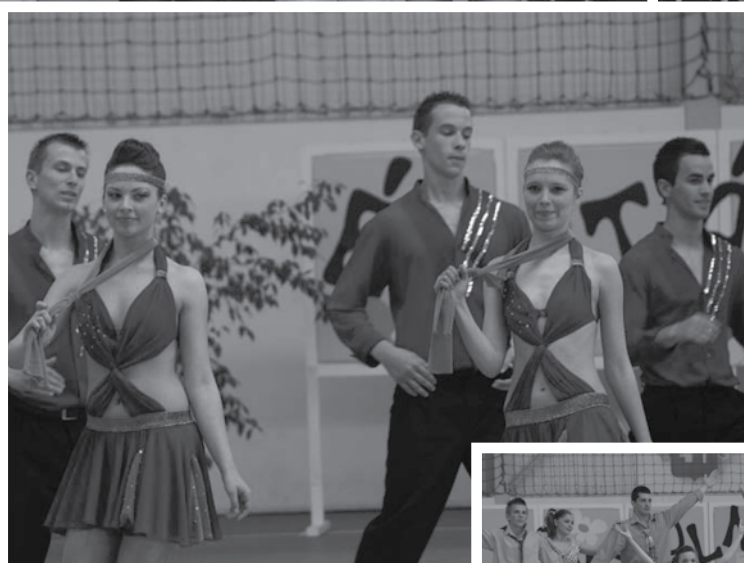
## A KÖZÖSSÉGI HÁZ KÉPES BESZÁMOLÓJA



*„Szép Szó” kistérségi irodalmi  
vetélkedő – április 12.*



*„Én táncolnék veled...” társastánc-  
találkozó és minősítő verseny –  
április 17.*



*Fiatalkor majálisa, sportnap –  
május 6.*

*Fiatalok majálisa, ökonap –  
május 10.*



*NéptáncTalálkozó – május 14.*



## IDÉN ISMÉT VIRÁGOT ÜLTETTEK A TANULÓK A HERMAN ISKOLÁBAN.



## A PAKSI ATOMERŐMŰ TÁJÉKOZTATÓJA ALSÓZSOLCÁN

## NYUGDÍJASOK MEGYEI DALVERSENYE



Az elmúlt hetekben a Községi Házban zajlott a Nyugdíjasok B-A-Z. Megyei Szervezetének rendezésében az énekverseny megyei döntője. A döntőn több mint

30 fellépő népdalokkal, illetve táncdalokkal szórakoztatta a közönséget. A megye különböző részéről érkezett nyugdíjas műkedvelő énekesek közül szakmai

zsűri választotta ki azt a 10 produkciót, amellyel megyénk nyugdíjasait képviselik majd a közeljövőben megrendezésre kerülő regionális seregszemlén, amelynek idén Salgótarján városa ad otthont.

A jó hangulatú fellépéseket baráti beszélgetés és rövid táncház követte. A résztvevők sajnálatára az esemény hamar befejeződött, mert a vendégeket szállító buszok menetrendje kötött volt, de így is jól érezték magukat.

Köszönjük az alsózsolcai Nyugdíjas Klub vezetőjének és tagjainak, hogy munkájukkal hozzájárultak ahhoz, hogy Alsózsolcán egy újabb színvonalas rendezvény zajlott le.

*Zsiros Sándorné*  
polgármester

# R E C E P T E K

## BROKKOLIS FINOMSÁGOK

### I. Sajtos brokkoli

hozzávalói:

- Brokkoli, füstölt sajt,
- fokhagyma, tejföl vagy kefir

Egy fej brokkolit sós vízben megfőzünk. A fokhagymát összetörjük, egy pohár tejföllel elkeverjük, rátesszük a brokkoli tetejére, melyet előzőleg kis tálkában halmoztunk fel. Végül az egészet füstölt sajt csíkokkal takarunk be, s néhány percig mikróban sütjük.

Könnyű, tavaszi vacsora és isteni finom!

Jó étvágyat!

### II. Petrezselymes brokkoli

hozzávalói:

- Brokkoli,
- sárgarépa, tárkony,
- egyéb zöldségek ízlés szerint,
- petrezselyemzöld,
- hal vagy csirkemellfilé,
- só,
- főzőtejszín,
- tárkony,
- pici margarin, vagy olaj

A zöldségeket megpároljuk a zsiradékon, majd hozzátesszük a halat vagy a húst és a fűszereket. Majd felöntjük főzőtejszínnel, s mikor már a levét elfőtte, megszórjuk petrezselyemlevéllel, s a gázt elzárva, még pár percig fedő alatt hagyjuk. Addig készíthetünk egy kis salátát idény zöldségléből, hogy teljes legyen a tavaszi vitaminbomba!

Jó étvágyat! Vigné Klári

## REJTVÉNY

Előző számunk helyes megfejtése: *A Nemzetközi Nőnapot 100 éve ünnepeljük.*

**Nyertesünk: Feketéné, Ágnes /Internetes megfejtő/** a Boszi Szalon nyeményét, egy teljes testmasszázszt vehet igénybe.

**Új feladványunk:** Mikor ünnepeljük a Madarak és fák napját?

A következő nyertes Bodnár Tamás új könyvének lehet a tulajdonosa, melynek címe: *Alsózsolcai életrajzi lexikon*. A megfejtéseket interneten/ [beres.klara@citromail.hu](mailto:beres.klara@citromail.hu)/ vagy személyesen, a Községi Házba várjuk.

## IMPRESSZUM

ALSÓZSOLCAI HÍREK

Kiadja: Alsózsolca Város Önkormányzata  
Alsózsolca, Kossuth L. u. 138.  
[Polg.hiv@aloszolca.hu](mailto:Polg.hiv@aloszolca.hu)

Felelős szerkesztő: Vig Györgyné  
[beres.klara@gmail.com](mailto:beres.klara@gmail.com)

Fotó: Fenyvesi Péter  
Papp István  
Vasas Ingrid  
Zsiros Sándorné

Készült: SZT. SZÍN-vonal Bt.  
3531 Miskolc, Gyár u. 60.  
T/F +36 46 322 064  
M +3630 955 4936  
[www.szinvonal.eu](http://www.szinvonal.eu)

Szabó Attila  
iggyvezető

## TARTALOM:

Önkormányzat hírei • Testvértelépülésünkről • Alapkölvetétel • Közérdekű információk • Községi ház hírei  
Jogi rovat • Rendeletek • Polgárvédelem • Polgárörtség hírei • Pályázat • Könyvajánló • Receptek • Rejtvény

## AJÁNDÉK A GYEREKEKNEK

